

CCC Heep Woh College Monthly Report

March 2026

English Version	Chinese Version
A. Report from Principal and Vice Principals	A. 校長及副校長報告
<p>The Principal:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● 4/3 Attended the EDB New Appointed Principals' Training and visited Shatin Pui Ying College. ● 5/3 Received visiting British violinist Andrew Bernardi to discuss future collaboration on an international summer camp and concert. After the meeting, Andrew Bernardi held a masterclass for Heep Woh students at the school. ● 5/3 Preparatory Meeting for the 115th Anniversary Celebration and Variety Show of the Four Heep Woh Schools. ● 9/3 Received three professors from the Department of Architecture at City University of Hong Kong to discuss future collaboration plans. ● 10/3 Received representatives from Ednovators to discuss collaboration on supporting teachers' professional development. ● 13/3 Selected outstanding members for the Community Youth Club (CYC). ● 18/3 Attended a joint-school educators' gathering to discuss the development of AI in education with a visiting professor from Harvard University. 	<p>校長：</p> <ul style="list-style-type: none"> ● 4/3 參與教育局新任校長培訓，參觀沙田培英中學。 ● 5/3 接待訪港英國小提琴家 Andrew Bernardi，商討未來合辦國際暑期營及音樂會。Andrew Bernardi 當天會後在學校為協和學生舉行大師班。 ● 5/3 協和四校 115 周年慶典及文藝表演籌備會議。 ● 9/3 接待城市大學三位建築系教授，商討未來合作計劃。 ● 10/3 接待「教育燃新」Ednovators 代表，商討合作如何支援教師專業發展。 ● 13/3 為公益少年團 (CYC) 遴選傑出學員 ● 18/3 參與聯校教育工作者聚會，與哈佛大學訪港教授探討人工智能教育發展。 ● 19/3 召開跨部門會議，探討如何加強學校全方位及早識別、及早介入系統。

- 19/3 Convened a cross-departmental meeting to explore how to strengthen the school's comprehensive Early Identification and Early Intervention system.
- 19/3 Attended the Inauguration Ceremony of the Executive and Supervisory Committees of the Kowloon Region School Heads Association and the Thematic Lecture on Digital Education.
- 20/3 Attended the Parent Seminar and hosted the "Tea Gathering with the Principal".
- 25/3 Attended the Plaque Awarding Ceremony and Exhibition of the Zhejiang-Hong Kong-Macao Primary and Secondary School Digital Education Alliance.
- 27/3 Attended the EDB New Principals' Training and visited the headquarters of Wheelock Properties to learn about corporate management and stakeholder engagement.
- 27/3 Hosted an online seminar with Form 1 students to introduce Heep Woh College and share "How to be a Happy and Successful Form 1 Student".
- 29/3 Attended the "Guangzhou-Hong Kong Education Exchange Activity".

Vice Principals:

- 27-30/3 Vice Principals Chan YM and Tai TT led students on an exchange tour to Hangzhou.
- 5/3 Vice Principal Chan YM, Ms. Ma KY, Ms. Lin SY, and Class 2C student Yip Pui Kei were invited by RTHK TV 31 to introduce the school's "Miniature Art Learning Gallery".

- 19/3 參與九龍地域校校長聯會執行委員及監事委員會就職典禮暨數字教育專題講座。
- 20/3 參與家長講座及主持「與校長茶聚」。
- 25/3 參與浙港澳中小學數字教育聯盟授牌儀式及展覽。
- 27/3 參與教育局新任校長培訓，參觀會德豐地產總公司，了解企業管理與與持份者聯繫。
- 27/3 帶同中一學生主持線上講座，介紹協和書院並分享「如何成為快樂而成功的中一學生」。
- 29/3 出席「穗港教育交流活動」。

副校長：

- 27-30/3 陳伊玟副校長及戴子迪副校長帶領學生到杭州交流。
- 5/3 陳伊玟副校長、馬加欣老師、林少蓉老師及 2C 葉佩綺同學獲港台電視 31 邀請介紹學校的「微型藝術學習館」。



重溫節目：

<https://www.rthk.hk/tv/dtt31/programme/hkunited/episode/1076757>

B. Administrations & General Affairs

- The General Affairs Committee handled various major and minor repair and maintenance projects to ensure a safe and quality learning environment for students.

Floor	In-house Maintenance	Quantity
2 - 4	Locker handle replacement	/

B. 行政與校務

- 總務委員會處理多項大小維修保養項目，確保學生有安全而良好的學習環境。

樓層	校內維修保養項目	數量
2 - 4	更換 儲物櫃把手	/

/	Light tube/lamp repairs	6
/	Fan / exhaust fan repairs	1
Floor	Emergency Repairs	Quantity
G	Sewage pipe replacement	1
/	Automatic faucet replacement	/

/	維修 光管/燈	6
/	維修 風扇/抽氣扇	1
樓層	緊急修葺 (Emergency Repairs)項目	數量
G	更換 污水渠	1
/	更換 電子感應水龍頭	/

- 19/3 A food tasting session was successfully held as part of the tendering process for the new School Tuck Shop operator. To ensure a fair evaluation that reflects the preferences of our school community, the General Affairs Committee invited representatives from parents, teachers, and students to join the event.

- 19/3 為配合學校小賣部新營辦商的招標程序，總務委員會已順利舉行食物試食會。為確保評估公平並真實反映校園各持分者的意見，總務委員會邀請了家長、教師及學生代表共同參與是次活動。

- 13/3 The 25th Parents-Teachers' Association held its third executive meeting.
- 20/3 The Parental Affairs Committee held the "Positive Parenting Talk Series (3): Establishing a Positive Family Foundation". Social workers from Baptist Oi Kwan Social Service shared topics about ways to transform positive thinking into action and the importance of providing appropriate support and companionship to children. After the talk, "Tea gathering with Mr. Lui (5)" was held for sharing and discussion of themes related to children's growth and school development.

- 13/3 第 25 屆家長教師會委員召開第三次常務會議。
- 20/3 家長事務委員會舉辦「正向家庭講座(3)：建立正向家庭基石」，由浸信會愛羣社會服務處社工向家長講解關於將正向思維理念化為行動的方法及給予子女適當的支持和陪伴的重要性的課題。講座後舉行「呂校長茶聚(五)」，校長與家長互相分享及探討與孩子成長及學校發展相關的主題。



- 24/3 A CoP of “Facilitation of Neurodivergent in Classrooms” was held by the Student Support Committee and the Staff Development Committee. Eleven colleagues attended the CoP and they learnt facilitation skills from Ms. Ng TY (SEN Coordinator), Ms. Gloria Cheung (Resident Social Worker) and Ms. Leung YW (Resident Education Psychologist).

C. Academic Affairs

- The second batch of the AEC Mentoring Programme was launched. Each AEC member was matched with a targeted student to provide learning support in the second term.



- 24/3 學生支援委員會與教職員發展委員會舉辦了實踐社群—應對「腦力多元」學生在課堂行為上的支援。共有 11 位同事參與，並向伍子甄老師、駐校教育心理學家梁燕華女士及駐校社工張曉冬(Gloria)姑娘學習促進技巧。

C. 學務

- 第二期學術部師友計劃已經啟動。每位 AEC 成員都與一位對象學生配對，在第二學期提供學習支援。

<ul style="list-style-type: none"> ● 20/3 A learning support programme was organized for S4 students. Alumni were invited to share on tactics for studying DSE core subjects. ● 20/3 A talk was held to inform S5 about the learning support measures by the school to prepare them for the public exam and the importance of setting goals. ● 13/3 & 20/3 Subject selection talks were held for our S3 students. Department Heads of the elective subjects and teachers-in-charge applied learning were invited give a brief introduction on their subject. The purpose was to prepare the students to make an informed choice on their senior secondary elective subjects. 	<ul style="list-style-type: none"> ● 20/3 舉行了中四級學習支援活動。是次活動邀請了協和校友向同學分享文憑試核心科目的讀書心得。 ● 20/3 舉行了一場中五級學習支援講座。講座主要向他們介紹學校為中五學生準備應付公開試的學習支援措施，以及設定目標的重要性。 ● 13/3 及 20/3 中三級週會上舉行了選修科講座。各選修科目的科主任向學生介紹其高中課程。目的是讓學生為高中選修科目的選擇做好準備。
<p>English Department</p> <ul style="list-style-type: none"> ● 20/3 Ms. Ko KY, Mr. Tang SF, Mr. Ho KC and Ms. Yau YY attended the workshop titled “Promoting Self-directed Learning in English Language Curriculum and Assessment” organised by the CCC Schools English Focus Group. The workshop provided many valuable insights and was a highly rewarding professional learning experience. It also offered a valuable opportunity to exchange ideas and learn alongside teachers from other CCC schools. 	<p>英文科</p> <ul style="list-style-type: none"> ● 20/3 高潔瑩老師、鄧兆丰老師、何家俊老師及邱漪洋老師參加由中華基督教會英文科小組舉辦之「在英語課程和評估內促進自主學習之策略」工作坊。工作坊為參與老師提供了實用建議，以及與其他學校老師交流教學經驗的機會。



Mathematics Department

- 13/3 Eight students represent our school to participate "2026 Asia International Mathematical Olympiad Open Contest", result as follow: one student got Gold Prize, six students got Silver Prize and one student got Bronze Prize.
- 24/3 Sixty-Eight S1 to S5 students represent our school to participate in the CCC Hong Kong Kangaroo Mathematics Competition which is organized by the Magic Square Association. The competition was guided by Ms. Yu PC and Mr. Li WK.



數學科

- 13/3 八位中一至中三同學代表本校參加了「2026 亞洲國際數學奧林匹克公開賽」，成績如下：
 - 金獎：4E 謝嘉峻
 - 銀獎：1B 龐家名、2A 楊梓楠、2C 葉祉謙、2E 莊浩希、2E 唐嘉榮、3B 陳可澄
 - 銅獎：3B 王騰。
- 24/3 六十八位中一至中五級同學代表本校參加由奇方協會舉辦「中華基督教會盃香港數學袋鼠競賽」，賽事由余碧菁老師和李宏健老師負責指導及籌辦。



- 27/3-30/3 Mathematics Department organized a sister school cultural exchange tour. A total of thirty S5 students participated in this activity. The objective of the study tour is to provide an opportunity for students to expand their knowledge and understanding of mathematical concepts beyond the classroom. Accompany teachers were Mr. Li WK, Vice Principal Mr. Tai TT and Vice Principal Ms. Chan YM.



- 27/3-30/3 數學科舉辦了上海杭州(數學科技)姊妹學校交流團，有 30 位中五同學參加，目的是透過到訪內地學校，認識內地數學教育及內地科技的發展，行程包括到訪杭州英特外國語學校、浙江大學、張江機械人未來體驗館、上海歷史發展陳列館和杭州科技計算中心等，領隊老師是李宏健老師、戴子迪副校長和陳伊玟副校長。



Science KLA

- 3/3 One hundred and three S1 to S5 students attended the Image Webcast of “Total Lunar Eclipse” organized by the Hong Kong Space Museum.
- 7/3 Three S4 to S5 students attended the Science Laboratory Workshop, “Discovering Science 2026” organized by the Hong Kong University of Science and Technology.
- 7/3 6B Wong Ho Yin, 6C Li Tsz San, 6C Wang Yu Hong and 6C Kwan Chun Him have participated in HKUMed Masterclass organized by LKS Faculty of Medicine, The University of Hong Kong.
- 9/3 Five S2 and S4 students visited our Alumnus, Dr. Wan Kin, Assistant Professor of Practice, School of Optometry, the Hong Kong Polytechnic University.



科學學科領域

- 3/3 一百零三名中一至中五同學參加由香港太空館舉辦之「月全食影像直播」。
- 7/3 三位中四至中五的學生參加了由香港科技大學主辦的「科學探索 2026」科學實驗工作坊。
- 7/3 6B 王浩然、6C 李子樂、6C 王宇航 及 6C 關雋謙同學參加由香港大學李嘉誠醫學院舉辦之活動：「狀元摘星秘技」。
- 9/3 五名中二和中四同學拜訪了我們的校友，香港理工大學視光學院實踐助理教授尹健博士。



- 10/3 科學學會出版了《理聲》月刊，主題為「我們為什麼會拖延？」。

- 14/3 二十八名中一至中五同學參加由香港科學館舉辦之「任國榮先生生命科學講座 - 珊瑚礁與氣候變遷 - 緩解生態崩潰」。
- 16/3 十九名中一至中五同學參加了由科學學會主辦的「每月科學問答競賽」。

- 10/3 Monthly newsletter of Science Society, "Sound of Science" was issued with the theme of "Why do we procrastinate?".
- 14/3 Twenty-eight S1 to S5 students attended the Online Lecture, "Yen Kwo Yung Lecture in Life Sciences - Coral Reefs and Climate Change - Mitigating the Ecological Collapse" organized by the Hong Kong Science Museum.
- 16/3 Nineteen S1 to S5 students participated in the Monthly Science Quiz competition" organized by Science Society.
- 18/3 A monthly newsletter is issued. It features the concepts of light-years and the universe, while highlighting Albert Einstein's significant contributions to the field of Physics.
- 19/3 Monthly Physics with topic "Special Theory of Relativity" has been issued. It includes a targeted quiz on length contraction. The exercises required students to apply Einstein's equations to the fundamental properties of space-time.
- 21/3 Ms. Wong KC attended the seminar 'SBA Practical Work Workshop' organized by the District Coordinator of HKEAA HKDSE Biology SBA.
- 23/3 Fourteen students from S3 to S4 applied for Hong Kong Physics Olympiad 2026. Training workshops will commence in mid-April to sharpen their skills and prepare them for the upcoming competition.
- 23/3 Two S3 students participated in the "Science in Transportation" Visual Explainer Challenge 2026 competition organized by the Hong Kong University of Science and Technology.

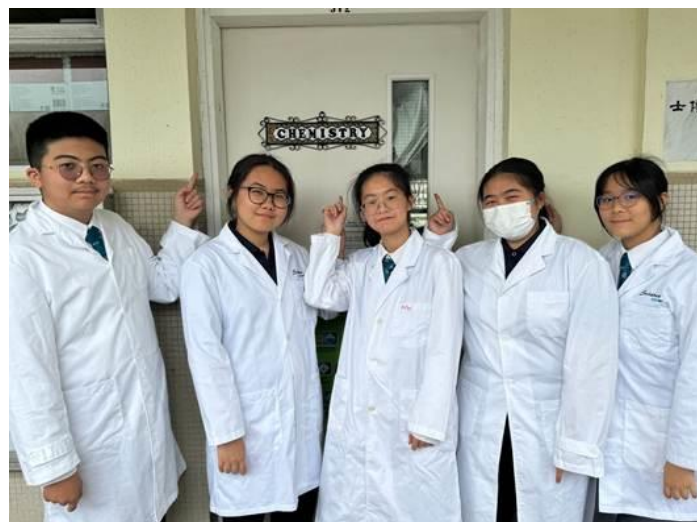
- 18/3 物理學會發佈了每月通訊。本期內容探討了「光年」與「宇宙」的概念，並重點介紹了愛因斯坦 (Albert Einstein) 對物理學界的卓越貢獻。
- 19/3 物理學會發布了以「狹義相對論」為主題的《每月物理》專刊。該刊附帶一份針對「長度收縮」的練習，期望學生將愛因斯坦的物理方程應用於時空特性的基本原理中。
- 21/3 王翹楚老師出席了由香港考試及評核局 - 香港中學文憑試生物科校本評核舉辦的「校本評核實習工作坊」。
- 23/3 十四名中三至中四級學生報名參加「2026 香港物理奧林匹克」。相關培訓工作坊將於 4 月中旬展開，旨在加強學生的物理思維，為即將到來的競賽做好充分準備。
- 23/3 兩名中三同學參與由香港科技大學舉辦之圖解「交通工具的科學」設計比賽 2026。

- 27/3 Five S2 and S4 students participated in the "Budding Scientist Award" science research competition organized by the Hong Kong Education Bureau.



- 27/3 Twenty-four S4 and S5 students took part in a visit to the School of Nursing and the School of Biomedical Engineering at the Li Ka Shing Faculty of Medicine, the University of Hong Kong.

- 27/3 五名中二及中四同學參加了由香港教育局舉辦的「青苗科學獎」科學研究比賽。



- 27/3 二十四名中四及中五學生參加了由香港大學李嘉誠醫學院主辦的參觀護理學院及生物醫學工程學院的活動。

PSHE KLA

- 24/3 Economics Society organised its annual task-game, Billionaire. 48 S1 to S5 students participated in the activity. A total of 10 game booths were set up to help students gain a better understanding of Economics and to practise their analytical and problem-solving skills.

個人、社會及人文教育學習領域

- 24/3 經濟學會舉辦了年度任務遊戲《Billionaire》。48 位中一至中五的學生均有參與。活動共設置了 10 個遊戲攤位，旨在幫助學生加深對經濟學的理解，並訓練他們的分析及解難能力。



- 16/3 Twenty-seven S5 Economics students attended the activity organised by M21 of The Hong Kong Federation of Youth Group to engage directly with Mr. Paul Chan, the Financial Secretary of Hong Kong. Mr. Paul Chan shared his perspectives and insights on formulating the government's budget and discussed with students on their responses and views.



- 16/3 27 名中五經濟學生參加了由香港青年協會 M21 舉辦的活動，與香港財政司司長陳茂波先生進行直接互動。陳茂波先生分享了他在制訂政府財政預算案的理念及心得，並了解學生的回應和看法。



Arts KLA

- 18/3 Mr. Wan KM attended the EDB course - Visual Arts Learning and Cultural Security Education: Artistic Characters of Modern Chinese Paintings. That allowed the teacher to understand more art knowledge for teaching.
- 25/3 Nineteen students joined the Art Elite Class - Acrylic Painting (Easter). Mr. Wan KM taught them the acrylic painting skills and celebrated the joy of Easter with the students.
- S6 Yeung Man Yat (24/25) won the 2nd runner up in the senior form of the Independent Police Complaints Council Annual Report Cover Design Competition. He attended the prize ceremony in March 2026.

藝術教育學習領域

- 18/3 溫老師參加了教育局舉辦的「視覺藝術學習與文化安全教育：現代中國繪畫的藝術特徵」課程。這使教師能夠掌握更多藝術知識，從而更好地教學。
- 25/3 19名學生參加了藝術精英班 - 丙烯畫（復活節）課程。溫老師教授他們丙烯畫技巧，並與學生們一起慶祝復活節的喜悅。
- S6 楊民逸 (24/25) 獲得獨立監察警方處理投訴委員會年報封面設計比賽 - 高中組季軍。他出席了 2026 年 3 月的頒獎典禮。



- Four Music Masterclasses were held by Dr. Tim Li (Piano), and Mr. Andrew Bernardi (Violin). Over sixty students (including choir members) learnt a new perspective of music interpretations and instrumental techniques.



- 鋼琴大師李恩添博士及小提琴大師安德魯·貝納迪先生共舉辦了四場音樂大師班。超過 60 名學生（包括合唱團團員）參與其中，學習到音樂詮釋與樂器演奏技巧的新視角。





Physical Education KLA

- 12/3 Two of our students competed in the All Hong Kong Schools Jing Ying Athletics Tournament. This elite event featured Hong Kong's top secondary school athletes in a highly competitive field. Our students qualified through their outstanding performances and demonstrated exceptional skill to win two medals:
 - 5C Jiang Yuk Chun (High Jump – Silver Medal). He jumped 1.95m to win the Silver Medal.
 - 4B Chow Tin Lok (High Jump – 4th Place Medal): Despite competing against athletes 2–3 years older in this open-age event, Tin Lok showed great courage. He jumped 1.89m, beating many senior athletes to win the 4th place medal.

體育學習領域

- 12/3 兩位同學憑藉卓越表現入選參加 2025-2026 年度全港學界精英田徑比賽。這項頂尖賽事匯聚了全港中學田徑精英，競爭異常激烈。他們在賽場上展現非凡實力，成功奪得兩面獎牌：
 - 5C 江毓晉 (男子跳高 – 亞軍) 以 1.95 公尺 的佳績勇奪銀牌。
 - 4B 周天諾 (男子跳高 – 殿軍) ， 精英賽不設年齡組別，年僅乙組的天諾需與年長兩三年的甲組選手同場競技，跳出 1.89 米 的佳績，力壓多位高年級運動員，為校奪得一面殿軍獎牌。



Technology KLA

- 6/3 The BAFS Society co-organised the "Your attitude determines your financial capability" Money Management Workshop with the Economics Society. Speakers from the MPFA introduced the concepts of proper money management and financial planning, as well as the importance of early planning in paving the way for a better



科技教育學習領域

- 6/3 企會財學會聯同經濟學會合辦「態度決定『財』能」理財教育工作坊，積金局之講者向學生講解及早建立正確及健康的理財觀念、認識財務策劃和及早規劃未來生活的重要性。

ture for students.



- 26/3 Mr. Wong KC participated in an educational exchange program held in Shenzhen. The program brought together educators and professionals to explore, observe, and discuss the latest advancements in digital education, especially Artificial Intelligence and Chip, and their practical implementation within primary and secondary schools.



- 26/3 黃家俊老師參加「2026 香港中小學校長交流訪問活動」。該活動匯集了教育工作者和專業人士，共同探索、觀察和討論數字教育領域的最新進展，特別是人工智慧及芯片技術，以及它們在中小學的實際應用。



D. Life Education

Student Discipline Committee

- 6/3 A talk about the history of the Correctional Services Department and the importance of upholding laws (Pioneer Project) was organized for S1-S5.



D.生命教育

訓導委員會

- 6/3 懲教先鋒計劃教育講座，由懲教署職員到校，為本校中一至中五學生講解懲教署歷史、工作內容、青少年常犯問題及守法的重要。
- 26/3 領袖生隊同樂夜，當晚共有 30 多名領袖生參與，由領袖生長為團隊提供團建遊戲及美食，增進團體情誼。



- 26/3 Over thirty prefects participated in the Prefects Team Fun Night. Some team-building games and refreshments were provided in order to foster stronger bonds within the team.

Student Guidance Committee

- 2-3/3 Guidance Prefects held the "Spring 'Soft and Fluffy' Pop-up Fresh Cotton Candy Giveaway" to promote the "4Rs" (Rest, Relationship, Relaxation, Resilience) lifestyle.
- 2/3 & 11/3 Therapy cat from the Richmond Fellowship was invited to visit the school. Through interacting with the therapy cat, students were able to relax and relieve stress.

學生輔導委員會

- 2-3/3 輔導生舉行「春日『軟棉棉』之快閃派發即做棉花糖行動」，棉花糖推廣「4Rs」(Rest, Relationship, Relaxation, Resilience)生活態度。
- 2/3 及 11/3 邀請利民會的「治療貓」到校，同學透過與「治療貓」互動，放鬆心情，消減壓力。



Religious Education Committee

- To remember the suffering and sacrificial death of Jesus on the cross, the Easter Service was held on 27/3 for all staff and students. A Christian band from The Hong Kong Polytechnic University led the whole community in worshipping the Risen Lord, reflecting on His love and the hope His resurrection brings. Pastor Terrence Ma from Heep Woh Church then shared an inspiring message with the students and teachers. His testimony of miraculous healing reminded everyone that the Resurrected Lord's transformative power continues to work in our lives today.
- Heep Woh Church is organizing a Faith Class from March to May. Currently, four parents are attending, and other parents are still welcome to join.

宗教教育委員會

- 復活節崇拜在三月二十七日舉行，全校師生一同記念主耶穌在十字架上的受苦與犧牲。香港理工大學基督徒樂隊以音樂敬拜帶領大家思想復活主的愛和盼望。隨後，協和堂的馬仲德宣教師與師生們分享神的話，並述說他被醫治的經歷，提醒眾人復活主在今天仍然改變轉化我。
- 協和堂由 3-5 月舉辦信仰班，現在四位家長參加，並繼續歡迎家長加入。



Extra-curricular Activities Committee

- 9/3 Nineteen S3 and S5 students took part in the social service co-organised by the school's Extra-curricular Activities Committee and the Missionaries of Charity. They visited the homeless in Yau Tsim Mong District, distributed food to them and chatted with them.



- 20/3 Liu Fung Ling and Schaefer Houses have organized a BBQ gathering for house members.

課外活動委員會

- 9/3 19 位中三及中五同學參與了由課外活動委員會及仁愛傳教修女會合辦之社會服務。他們探訪了油尖旺區內的「街友」，向他們派發飯盒，以及與他們傾談。



- 18 & 25/3 Eight S1-S3 students have participated in Star of the Ocean : Co- learning Growth Program. The first two workshops have been held successfully.



- 27-28/3 Twenty S2-S3 students participated in Junior Leadership Training Camp at Po Leung Kuk Jockey Club Tai Tong Holiday Camp. Throughout the camp, students were provided with invaluable opportunities to enhance their leadership skills and foster teamwork.

Moral and Civic Education Committee

- National Security Education Day
 - To help students understand the importance of national security to the country, the Hong Kong Special Administrative Region, and every Hong Kong citizen, and to encourage them to fulfill their civic duties and work together to safeguard national security, our school is organizing a series of educational activities to facilitate student learning.
 - 1) 17/3 Flag-raising ceremony and a speech on national security delivered under the national flag.

- 20/3 廖奉靈社及施禮嫦社社員一起舉行燒烤晚會。



- 18 及 25/3 8 位中一至中三的同學參與了「海洋之星 (成長共學計劃)」，首兩節工作坊已順利舉行。
- 27-28/3 20 位中二至中三同學於保良局賽馬會大棠渡假村參加兩日一夜的初中領袖訓練營。透過不同活動，同學的領導能力及團體合作精神皆有所提升。

德育及公民教育組

- 國家安全教育日
 - 為使同學了解國家安全對國家、香港特別行政區以至每一位香港市民的重要性，盡公民義務合力維護國家安全，本校推行一系列學習活動讓同學於活動中學習。
 - 一) 17/3 升旗禮及國家安全主題國旗下的講話。

- 2) 17/3 Whole-school participation in the “2026 Hong Kong Inter-school Quiz Competition on the Constitution and the Basic Law”.
 - 3) 16–20/3 Territorial Security Exhibition.
 - 4) 16–20/3 National Security Interactive Game Station.
 - 5) 20/3 S2 “My Hometown” Class teacher session.
Students responded enthusiastically and actively, enabling them to learn and understand the importance of national security through these activities.
- 3, 10, 17 & 24/3 To help students understand the importance of national speech under the national flag was held. The topics will be the Lantern Festival, International Women’s Day, National Security Education Day, and a showcase of Chinese literature.



- 二) 17/3 全校參與「2026《憲法》和《基本法》全港校際問答比賽」。
- 三) 16–20/3 領土安全展覽。
- 四) 16–20/3 國家安全互動遊戲機。
- 五) 20/3 中二級「我的故鄉」班主任節。

同學反應活躍積極，讓同學於活動中學習和了解國家安全的重要性。



- 3, 10, 17 & 24/3 進行國旗下的分享. 主題分別是元宵節, 國際婦女節, 國家安全教育日及中文文采分享。

Career and Life Planning Education

- 18/3 S5 students attended a briefing session on "Using AI to Assist Students in Career and Life Planning" organized by the "FDMT University Consulting Agency". Using the AI system provided by the agency, the S5 students received support in making informed university programme choices and participated in various career and life planning activities, enabling them to make informed preparations for exploring multiple pathways.
- 27/3 A Career and Life Planning Education Day was organized for students from S2 to S5. S2 students participated in university campus visits to gain firsthand knowledge of campus facilities and experience the academic and social environment of higher education. The program integrated a structured learning process involving pre-visit research, onsite observations, and post-visit reflections, enabling students to formulate preliminary academic goals for their senior secondary years. S3 to S5 students explored diverse career pathways by engaging with emerging industries and conducting workplace visits, providing them with practical insights into the evolving professional landscape.

生涯規劃教育委員會

- 18/3 中五學生出席由「FDMT 大學諮詢機構」舉辦的「運用 AI 人工智能協助學生生涯規劃」活動簡介會，中五學生運用機構提供的人工智能系統協助大學選科及參加各項生涯規劃活動，為探索多元出路作知情的準備。
- 27/3 籌辦中二至中五生涯規劃教育日。中二學生透過參觀大學，實地認識校園設施，體驗大學的生活及學習環境，並進行考察前的資料搜集，考察過程的觀察及考察後的反思，初步訂立高中的升學計劃；中三至中五學生透過體驗新興產業及參觀職場，探索多元出路。



E. The principal attended regular meetings and training sessions	E. 校長出席一般會議及培訓
<ul style="list-style-type: none"> ● 3/3 Attended the Kowloon Region School Heads Association Executive Committee Meeting ● 3/3 Chaired the Staff Meeting ● 4/3 Attended the Wong Tai Sin Principals Association Meeting ● 6/3 Attended the Joint-School Social Service Activity Meeting ● 13/3 Attended the PTA Meeting ● 17/3 HKCCCC Secondary Schools IMC Annual Gathering and Principals' Meeting ● 18/3 Attended the EDB Newly Appointed Principals' Training ● 26/3 Attended the IMC Meeting 	<ul style="list-style-type: none"> ● 3/3 參與九龍地域校長會執委會會議 ● 3/3 主持校務會議 ● 4/3 參與黃大仙校長會會議 ● 6/3 參與聯校社會服務活動會議。 ● 13/3 參與家教會會議 ● 17/3 區會中學校董會周年聚會及校長會 ● 18/3 參與教育局新任校長培訓 ● 26/3 參與校董會

感謝神在過去一個月的帶領！歡迎瀏覽本校網頁了解更多精彩活動的詳情。

We are grateful for God's guidance over the past month! Please visit our school website for more details about these exciting activities.

<https://www.ccchwc.edu.hk/>

Appendix:

Form / 年級	Activity	活動
2-5	Literature Exchange Tour in Tainan & Kaohsiung	台灣文化文學交流團 (台南及高雄)
2	Blueprint 2030: Visiting CUHK	我的 2030 藍圖：參觀香港中文大學

2	Blueprint 2030: Visiting HKUST	我的 2030 藍圖：參觀香港科技大學
3	Sustainable Development and Urban Planning	可持續發展與都市規劃
3	Exploring Future Journey: Mini Fridge & Engineering	職涯探索：小型冰箱製作與工程學系
3	Exploring Future Journey: Bridges - An Engineering Challenge	職涯探索：建構不一樣的橋
3	Exploring Future Journey: Drone for Building Inspection	職涯探索：無人機樓宇勘察
3	Career Exploration: Pet Caring Industry	行業認識：「寵物護理」職業講座
4	Exploring Opportunities in AI & App Creation Industry	探索人工智能及手機應用程式開發
4	Marketing Industry Experiential Workshop	「科·網·估」市場學體驗工作坊
4	VTC Career Experience Workshop: Rehabilitative Care	專+導航：復康服務體驗工作坊
4	Workplace Exploration: Hong Kong News Expo	工作場地探索：香港新聞博覽館
4-5	A Visit to Government Chinese Medicines Testing Institute	參觀政府中藥檢測中心
4-5	Deep Dive Tour of Chung Chi College, Chinese University	中文大學崇基學院深度遊
4-5	A Visit to the HKU LKS Faculty of Medicine - School of Nursing and Biomedical Engineering	參觀香港大學李嘉誠醫學院 - 護理學與生物醫學工程學院
4-5	Workplace Visit: Towngas	工作場地探索：中華煤氣
4-5	Experiential Workshop: Trunk Road T2	體驗工作坊：T2 主幹路與創新科技
4-5	Workplace Visit: Lands Department	工作場地探索：地政總署
4-5	Y.E.S. "Mr Work" Workshop	青年就業起點：模擬工作世界工作坊

5

Shanghai–Hangzhou (Math & Tech) Sister School
Exchange Tour

上海杭州(數學科技)姊妹學校交流團